우리말 어휘의 시간을 읽다

주판

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

셈을 놓는 데 쓰는 기구의 하나.

문헌의 첫 기록
18세기

수록 용례
10개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 51자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '주판'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 셈을 놓는 데 쓰는 기구의 하나.

주판의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

주판의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
쥬판 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	—	—	—	●→	●→	●→
주판 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
珠板 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
籌板 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 쥬판
  18세기19세기20세기미상
- 주판

19세기20세기현재

- 珠板
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 4종
쥬판, 주판, 珠板, 籌板

주판의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘주판’은 18세기부터 한글로 표기된 ‘쥬판’으로 나타나고 20세기부터 한자로 표기된 ‘籌板’으로 나타난다.

표기와 소리의 특징

근대 국어 시기에 ‘ㅅ, ㅈ, ㅊ’ 아래에서 이중 모음 ‘ㅑ, ㅕ, ㅛ, ㅠ’가 ‘ㅏ, ㅓ, ㅗ, ㅜ’로 단모음화하는 현상에 따라 19세기부터 ‘주판’이 나타나 현재까지 이어진다. 20세기부터 ‘珠板’도 나타난다.

문헌 속의 주판

전체 용례 10개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

18세기 쥬판 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
쥬판

출처 1790 몽어유해 하:11ㄴ

용례 01

문헌 용례

籌盤 쥬판.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

19세기 쥬판, 주판 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
쥬판, 주판

출처 1880 한불자전 581 용례 02

문헌 용례

쥬판[籌板].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1896 국한회어 곤:272 용례 03

문헌 용례

주판 [籌板].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1897 한영자전 PART I : 791 용례 04

문헌 용례

쥬판 [籌板].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 쥬판, 주판, 珠板 외 1종 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
쥬판, 주판, 珠板, 籌板

출처 1908 철세계 77 용례 05

문헌 용례

이날 십 월 십이 일은 샹항의 공동히 모히는 시쟝이니 각쳐 상고가 쟝긔와 문셔며 쥬판과 연필을 슈대 가방이 툭 터지게 너어 엇기에 메고 모야드러.

현대어 풀이

이날 시월 십이일은 상향의 공동이 모이는 시장이니 각처 상고(商賈)가 장기(帳記)와 문서며 주판과 연필을 수대(手帶) 가방이 툭 터지게 넣어 어깨에 메고 모여들어.

출처 1909 언문 1:134

용례 06

문헌 용례

쥬판 [籌板].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1923 조선일보 1월 30일 4면

용례 07

문헌 용례

그 량반 형제는 낫이면 수입 수츌을 게산하너라고 주판을 가지고 딕그락딕그락 하다가.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1924 동아일보 7월 7일 1면

용례 08

문헌 용례

어느 틈에 그 바람이 玄海를 건너와서 京城高等商業學生들이 分隊니 中隊이니 찻느라고 熱心이라든가 銃깨머리 만지지 말고 노라는 珠板이나 노치.

현대어 풀이

어느 틈에 그 바람이 현해탄을 건너와서 경성 고등 상업 학생들이 분대니 중대니 찾느라고 열심이라든가 총개머리 만지지 말고 주판이나 놓지.

출처 1924 조선일보 9월 27일 1면

용례 09

문헌 용례

諸君아 젹이 心腸이 잇거든 市街 左右에 우리의 經濟를 侵害하는 輸入商品을 陳列하여 노코 帳簿와 籌板으로 晝宵 奮鬪하는 저 外國人들 좀 보아라.

현대어 풀이

제군들아 적이 심장이 있으면 시가 좌우에 우리의 경제를 침해하는 수입 상품을 배열하여 놓고 장부와 주판으로 밤낮 분투하는 저 외국인들 좀 보아라.

미상 쥬판 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

쥬판

출처 미상 을병연행록 2:41ㄱ

용례 10

문헌 용례

덕유의 아ᄂᆞᆫ 사ᄅᆞᆷ이라 보고 반겨 여러 말을 뭇고 은을 쥬니 저울의 ᄃᆞ라 경즁을 뵈고 쥬판의 쥬ᄅᆞᆯ 두ᄃᆡ 손가락을 ᄒᆞᆫ 번 두로쳐 수ᄅᆞᆯ 니ᄅᆞ고 즉시 돈을 ᄂᆡ여 주니.

현대어 풀이

덕유가 아는 사람이라 보고 반겨 여러 말을 묻고 은을 주니 저울에 달아 경중을 보이고 주판의 주를 두되 손가락을 한번 두르쳐 수을 말하고 즉시 돈을 내어 주니.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

주판의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 주판의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

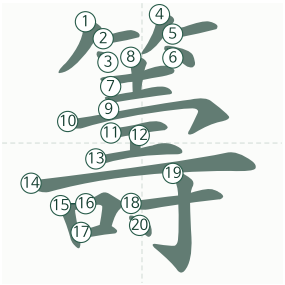
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

籌

뜻·음 산가지·헤아릴 주

총 20획 · 부수 竹



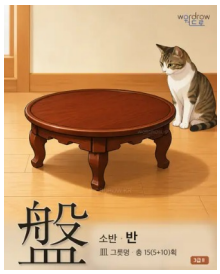


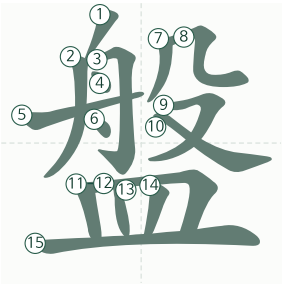
hanja.wordrow.kr/한자/籌/

盘

뜻·음 소반 반

총 15획 · 부수 皿





hanja.wordrow.kr/한자/盤/

板

뜻·음 널 판

총 8획 · 부수 木





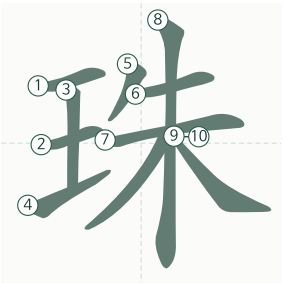
hanja.wordrow.kr/한자/板/

珠

뜻·음 구슬 주

총 10획 · 부수 玉





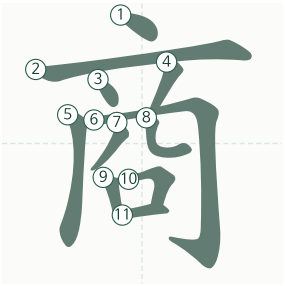
hanja.wordrow.kr/한자/珠/

商

뜻·음 장사 상

총 11획 · 부수 口





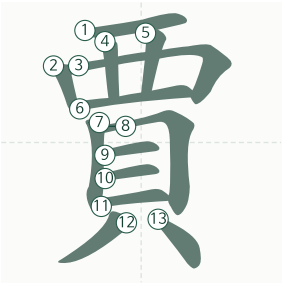
hanja.wordrow.kr/한자/商/

賈

뜻·음 성(姓) 가 / 장사 고

총 13획 · 부수 貝





hanja.wordrow.kr/한자/賈/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

2 / 9 · 51자

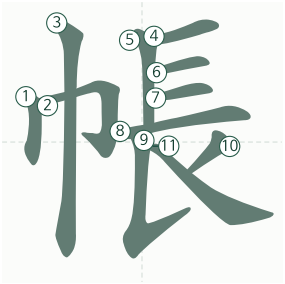
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

帳

뜻·음 장막 장

총 11획 · 부수 巾





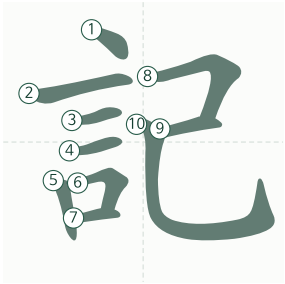
hanja.wordrow.kr/한자/帳/

記

뜻·음 기록할 기

총 10획 · 부수 言





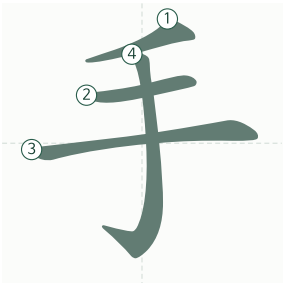
hanja.wordrow.kr/한자/記/

手

뜻·음 손 수

총 4획 · 부수 手





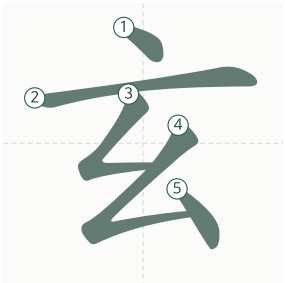
hanja.wordrow.kr/한자/手/

玄

뜻·음 검을 현

총 5획 · 부수 玄





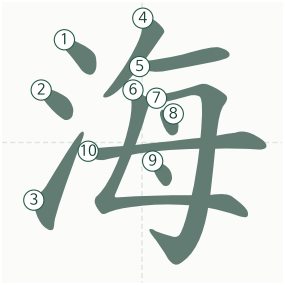
hanja.wordrow.kr/한자/玄/

海

뜻·음 바다 해

총 10획 · 부수 水





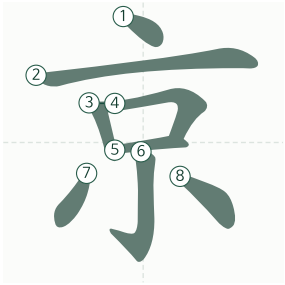
hanja.wordrow.kr/한자/海/

京

뜻·음 서울 경

총 8획 · 부수 亠





hanja.wordrow.kr/한자/京/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 9 · 51자

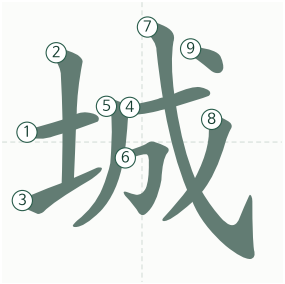
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

城

뜻·음 재 성

총 10획 · 부수 土





사전 10획 · 획순 그림 9획

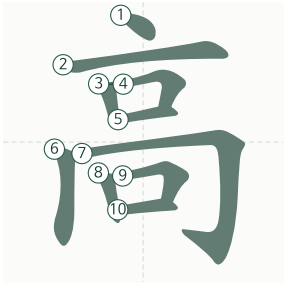
hanja.wordrow.kr/한자/城/

高

뜻·음 높을 고

총 10획 · 부수 高





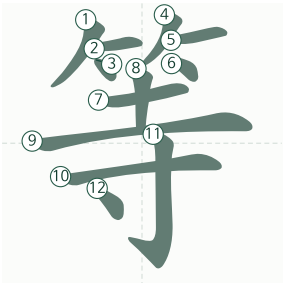
hanja.wordrow.kr/한자/高/

等

뜻·음 무리 등

총 12획 · 부수 竹





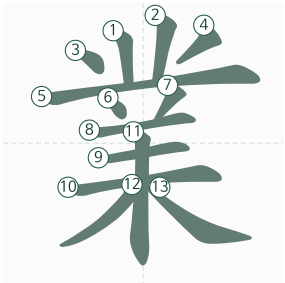
hanja.wordrow.kr/한자/等/

業

뜻·음 업 업

총 13획 · 부수 木





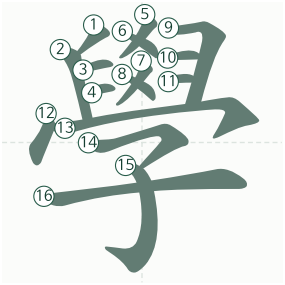
hanja.wordrow.kr/한자/業/

學

뜻·음 배울 학

총 16획 · 부수 子





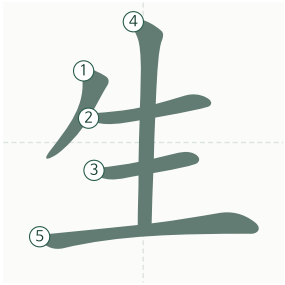
hanja.wordrow.kr/한자/學/

生

뜻·음 날 생

총 5획 · 부수 生





hanja.wordrow.kr/한자/生/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 9 · 51자

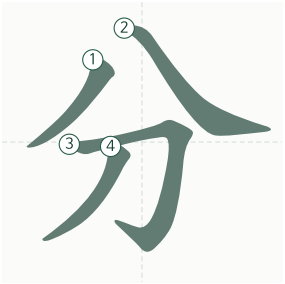
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

分

뜻·음 나눌 분

총 4획 · 부수 刀





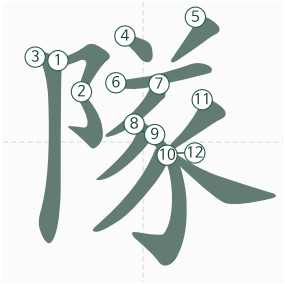
hanja.wordrow.kr/한자/分/

隊

뜻·음 무리 대

총 12획 · 부수 阜





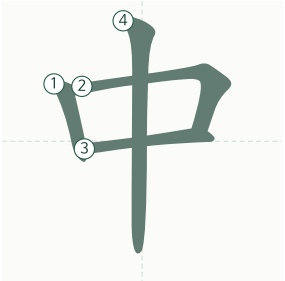
hanja.wordrow.kr/한자/隊/

中

뜻·음 가운데 중

총 4획 · 부수 丨





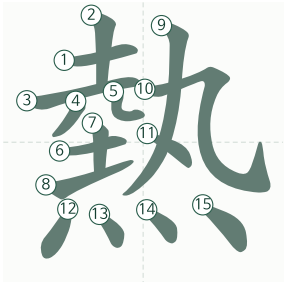
hanja.wordrow.kr/한자/中/

熱

뜻·음 더울 열

총 15획 · 부수 火





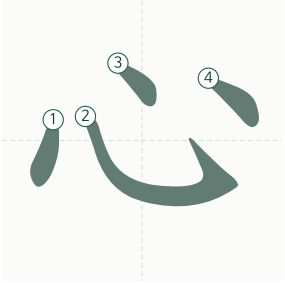
hanja.wordrow.kr/한자/熱/

心

뜻·음 마음 심

총 4획 · 부수 心





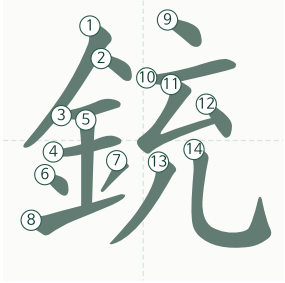
hanja.wordrow.kr/한자/心/

銃

뜻·음 총 총

총 14획 · 부수 金





hanja.wordrow.kr/한자/銃/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 9 · 51자

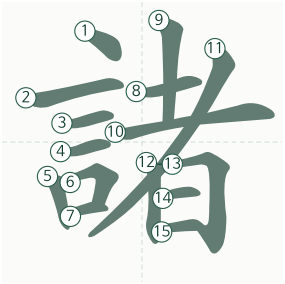
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

諸

뜻·음 모두 제

총 16획 · 부수 言





사전 16획 · 획순 그림 15획

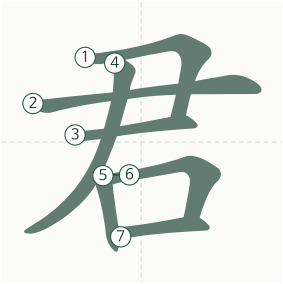
hanja.wordrow.kr/한자/諸/

君

뜻·음 임금 군

총 7획 · 부수 口



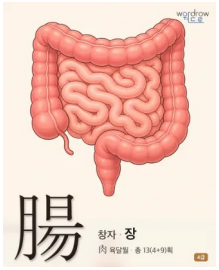


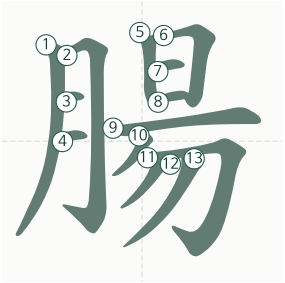
hanja.wordrow.kr/한자/君/

腸

뜻·음 창자 장

총 13획 · 부수 肉





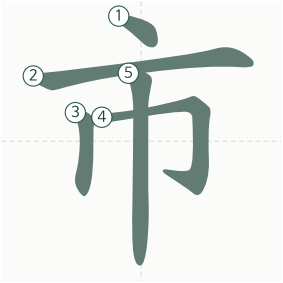
hanja.wordrow.kr/한자/腸/

市

뜻·음 저자 시

총 5획 · 부수 巾





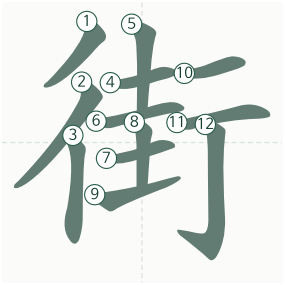
hanja.wordrow.kr/한자/市/

街

뜻·음 거리 가

총 12획 · 부수 行





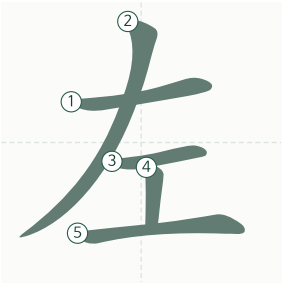
hanja.wordrow.kr/한자/街/

左

뜻·음 왼 좌

총 5획 · 부수 工





hanja.wordrow.kr/한자/左/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 9 · 51자

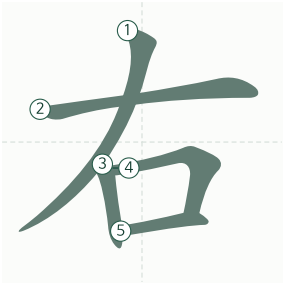
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

右

뜻·음 오를·오른(쪽) 우

총 5획 · 부수 口





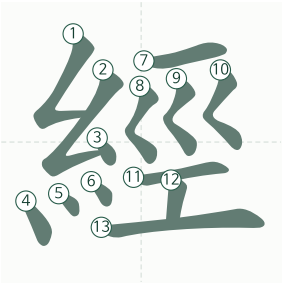
hanja.wordrow.kr/한자/右/

經

뜻·음 지날·글 경

총 13획 · 부수 糸





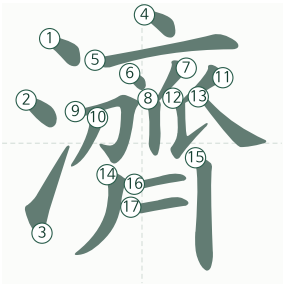
hanja.wordrow.kr/한자/經/

濟

뜻·음 건널 제

총 17획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/濟/

侵

뜻·음 침노할 침

총 9획 · 부수 人





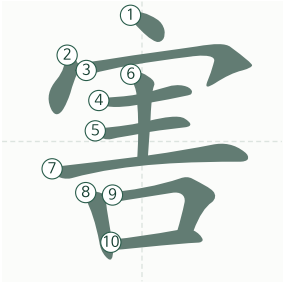
hanja.wordrow.kr/한자/侵/

害

뜻·음 해할 해

총 10획 · 부수 宀





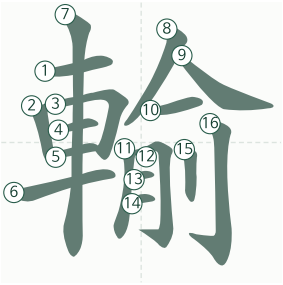
hanja.wordrow.kr/한자/害/

輸

뜻·음 보낼 수

총 16획 · 부수 車





hanja.wordrow.kr/한자/輸/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 9 · 51자

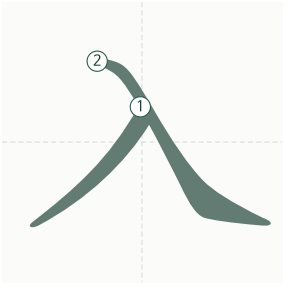
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

入

뜻·음 들 입

총 2획 · 부수 入





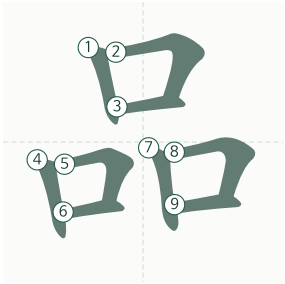
hanja.wordrow.kr/한자/入/

品

뜻·음 물건 품

총 9획 · 부수 口





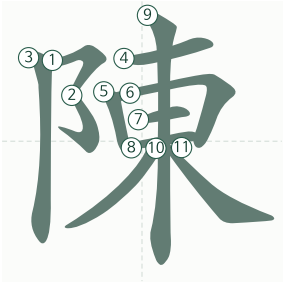
hanja.wordrow.kr/한자/品/

陳

뜻·음 베풀 진·묵을 진

총 11획 · 부수 阜





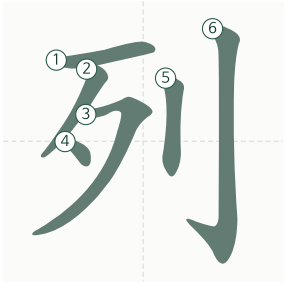
hanja.wordrow.kr/한자/陳/

列

뜻·음 벌릴 렬

총 6획 · 부수 刀





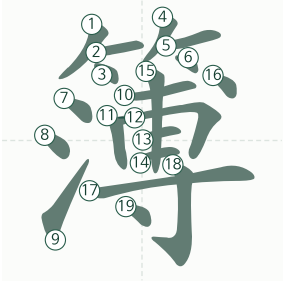
hanja.wordrow.kr/한자/列/

簿

뜻·음 문서 부

총 19획 · 부수 竹





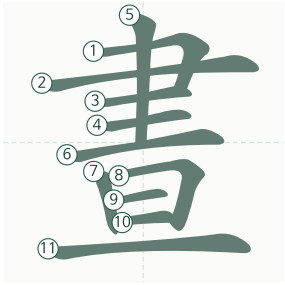
hanja.wordrow.kr/한자/簿/

晝

뜻·음 낮 주

총 11획 · 부수 日





hanja.wordrow.kr/한자/晝/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 9 · 51자

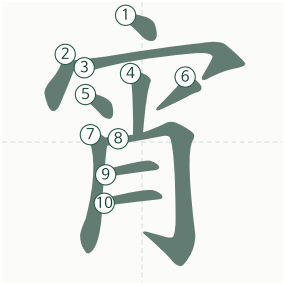
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

宵

뜻·음 밤[夜] 소

총 10획 · 부수 宀





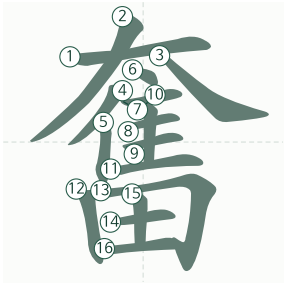
hanja.wordrow.kr/한자/宵/

奮

뜻·음 떨칠 분

총 16획 · 부수 大





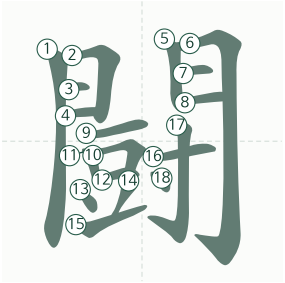
hanja.wordrow.kr/한자/奮/

鬪

뜻·음 싸움 투

총 20획 · 부수 鬥





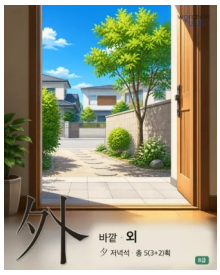
사전 20획 · 획순 그림 18획

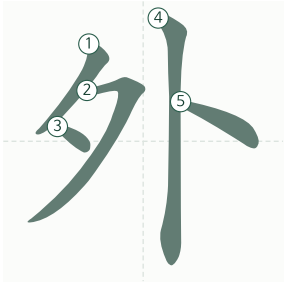
hanja.wordrow.kr/한자/鬪/

外

뜻·음 바깥 외

총 5획 · 부수 夕





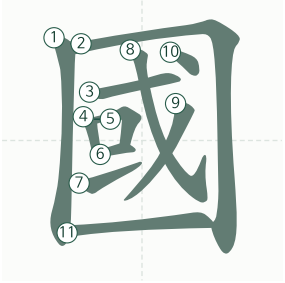
hanja.wordrow.kr/한자/外/

國

뜻·음 나라 국

총 11획 · 부수 口





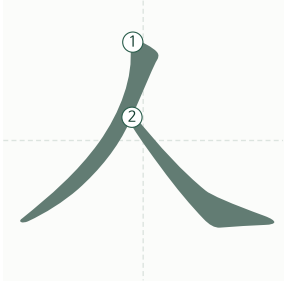
hanja.wordrow.kr/한자/國/

人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/人/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 9 · 51자

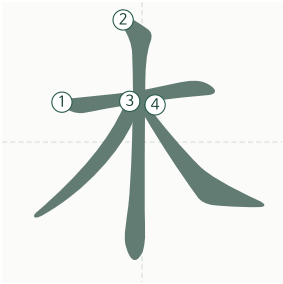
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

木

뜻·음 나무 목

총 4획 · 부수 木



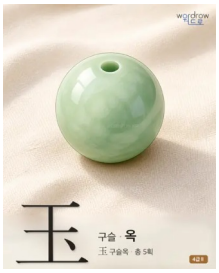


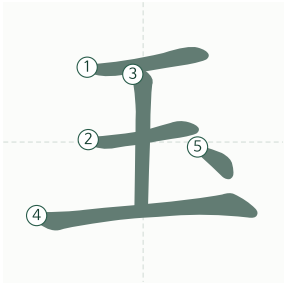
hanja.wordrow.kr/한자/木/

玉

뜻·음 구슬 옥

총 5획 · 부수 玉





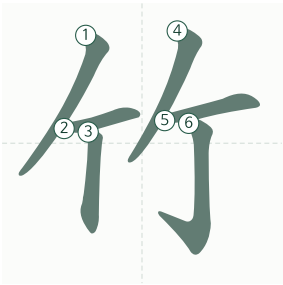
hanja.wordrow.kr/한자/玉/

竹

뜻·음 대 죽

총 6획 · 부수 竹





hanja.wordrow.kr/한자/竹/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 帘.